

Số: 2636 /BHXH-DVT

Hà Nội, ngày 06 tháng 7 năm 2012

V/v hướng dẫn áp dụng tỷ lệ hư hao
đối với vị thuốc YHCT trong thanh
toán BHYT theo TT 49/2011/TT-BYT

Kính gửi:

- Bảo hiểm xã hội các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;
- Bảo hiểm xã hội Bộ Quốc phòng;
- Trung tâm Giám định bảo hiểm y tế và Thanh toán đa tuyến.

Ngày 30/12/2011, Bộ Y tế đã ban hành Thông tư số 49/2011/TT-BYT ban hành và hướng dẫn áp dụng tỷ lệ hư hao đối với vị thuốc y học cổ truyền (YHCT) trong chế biến, bảo quản và cân chia. Căn cứ Công văn số 199/BYT/YDCT ngày 16/1/2012 của Bộ Y tế đính chính ngày bắt đầu hiệu lực của Thông tư số 49/2011/TT-BYT và Công văn số 3586/BYT-YDCT ngày 11/6/2012 của Bộ Y tế đóng góp ý kiến về Dự thảo Công văn hướng dẫn thực hiện Thông tư số 49/2011/TT-BYT của Bộ Y tế, để thống nhất việc thanh toán chi phí vị thuốc YHCT trong thanh toán BHYT, Bảo hiểm xã hội (BHXH) Việt Nam hướng dẫn BHXH các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, BHXH Bộ Quốc phòng, Trung tâm Giám định bảo hiểm y tế và Thanh toán đa tuyến (sau đây gọi chung là BHXH tỉnh) thống nhất với Sở Y tế, các cơ sở K.CB BHYT trên địa bàn thực hiện một số nội dung cụ thể như sau:

1. Căn cứ danh mục vị thuốc do Bộ Y tế ban hành tại Thông tư số 12/2010/TT-BYT ngày 29/4/2010, tỷ lệ hư hao đối với vị thuốc YHCT trong chế biến, bảo quản và cân chia quy định tại Thông tư số 49/2011/TT-BYT, tình trạng dược liệu được cơ sở KCB mua và yêu cầu sử dụng đối với dược liệu, cơ sở KCB lập danh mục vị thuốc YHCT thanh toán BHYT theo Mẫu số 32/BHYT ban hành kèm Quyết định số 160/QĐ-BHXH ngày 14/2/2011 của Tổng Giám đốc BHXH Việt Nam, chuyển cơ quan BHXH bằng văn bản và file điện tử để làm cơ sở thanh toán chi phí vị thuốc YHCT.

Đối với các vị thuốc YHCT có trong Thông tư số 12/2010/TT-BYT nhưng chưa được quy định cụ thể tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến tại Thông tư số 49/2011/TT-BYT, để có cơ sở cho cơ quan BHXH thẩm định tỷ lệ hư hao, cơ sở KCB gửi kèm theo Mẫu số 32/BHYT văn bản quy định tỷ lệ hư hao các vị thuốc YHCT của Bộ Y tế đối với các bệnh viện, YHCT tuyến trung ương hoặc của Sở Y tế đối với các cơ sở KCB trực thuộc như quy định tại Khoản 2 Điều 6 Thông tư số 49/2011/TT-BYT.

Để phù hợp với quy định về thanh toán chi phí vị thuốc BHYT theo Thông tư số 49/2011/TT-BYT, BHXH Việt Nam điều chỉnh một số nội dung trong Mẫu số 32/BHYT như sau:

09564278

- Bổ sung thêm các cột sau:

Cột “Tình trạng dược liệu mua (chưa sơ chế/sơ chế/phức chế)”: Cơ sở KCB ghi “C/S/P” tương ứng với “chưa sơ chế/sơ chế/phức chế”;

Cột “Yêu cầu sử dụng đối với dược liệu (sơ chế/phức chế)”: Cơ sở KCB ghi “S/P” tương ứng với “sơ chế/phức chế”;

Cột “Ghi chú” (cơ sở KCB ghi rõ phương pháp phức chế đối với dược liệu có nhiều phương pháp phức chế) để làm cơ sở xác định tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến dược liệu.

- Cột Tỷ lệ hư hao được phân tách thành 2 cột “ Tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến” và “Tỷ lệ hư hao trong quá trình bảo quản, cân chia”.

(sau đây gọi là Mẫu số 32/BHYT điều chỉnh)

2. Bảo hiểm xã hội tinh căn cứ vào Danh mục vị thuốc YHCT thanh toán BHYT do cơ sở KCB lập theo Mẫu số 32/BHYT điều chỉnh (đã điều chỉnh tại Công văn này), quy định về thanh toán vị thuốc YHCT theo Thông tư số 12/2010/TT-BYT ngày 29/4/2012, quy định áp dụng tỷ lệ hư hao đối với vị thuốc YHCT trong chế biến, bảo quản và cân chia tại Thông tư 49/2011/TT-BYT (BHXH Việt Nam đã cụ thể hóa tại Phụ lục 1 kèm theo Công văn này: Chi tiết tỷ lệ hư hao của các vị thuốc YHCT trong quá trình chế biến; bảo quản, cân chia đối với 265 vị thuốc được ban hành kèm theo Thông tư số 49/2011/TT-BYT) để thực hiện thẩm định, thống nhất với cơ sở KCB danh mục vị thuốc YHCT thanh toán BHYT.

Tùy theo tình trạng của dược liệu khi cơ sở KCB mua (chưa sơ chế/đã sơ chế/ đã phức chế) và yêu cầu sử dụng đối với dược liệu (sơ chế/phức chế), cơ quan BHXH thẩm định xác định tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến (tham khảo Phụ lục 2 kèm theo Công văn này), cụ thể như sau:

- Tình trạng dược liệu nhập chưa sơ chế.

Nếu yêu cầu sử dụng dược liệu “Sơ chế” thì áp dụng tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến theo “Sơ chế đối với dược liệu chưa được sơ chế”, tương ứng với cột (5), (6) tại Phụ lục 1.

Nếu yêu cầu sử dụng dược liệu “Phức chế” thì áp dụng tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến theo “ Phức chế đối với dược liệu chưa được sơ chế”, tương ứng với cột (11) đến cột (14) tại Phụ lục 1.

- Tình trạng dược liệu nhập đã sơ chế.

Nếu yêu cầu sử dụng dược liệu “Sơ chế” thì không được tính tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến vào giá thanh toán vị thuốc YHCT.

Nếu yêu cầu sử dụng dược liệu “Phức chế” thì áp dụng tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến theo “ Phức chế đối với dược liệu đã được sơ chế”, tương ứng với cột (7) đến cột (10) tại Phụ lục 1.

- Tình trạng dược liệu nhập đã phức chế thì không được tính tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến vào giá thanh toán vị thuốc YHCT.

Giá vị thuốc YHCT trong thanh toán BHYT được xác định căn cứ giá mua của vị thuốc YHCT (hóa đơn mua dược liệu phải thể hiện rõ tình trạng dược liệu khi mua), tỷ lệ hư hao của các vị thuốc YHCT trong quá trình chế biến, bảo quản và cân chia và tỷ lệ chi phí khác nếu có theo công thức sau:

$$P_2 = \frac{100 \times P_1}{(100-H_1-H_2)} + cpk(\text{nếu có})$$

Trong đó:

- + P₁: Giá mua của vị thuốc YHCT.
- + P₂: Giá vị thuốc YHCT trong thanh toán BHYT.
- + H₁: Tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến theo Thông tư số 49/2011/TT-BYT.
- + H₂: Tỷ lệ hư hao trong quá trình bảo quản, cân chia theo Thông tư số 49/2011/TT-BYT.

+ cpk (nếu có): Chi phí khác bình quân trên một đơn vị tính của vị thuốc YHCT sử dụng cho người bệnh BHYT, bao gồm các chi phí: tá dược, phụ liệu, vị thuốc khác được dùng để chế biến, năng lượng, nước, chi phí kiểm nghiệm trước và sau khi chế, vỏ/bao gói, đựng thuốc (nếu có) (đ). Trường hợp vị thuốc YHCT phát sinh chi phí khác (cpk), cơ sở KCB lập thuyết minh chi tiết, bao gồm các dữ liệu cấu thành chi phí khác, gửi kèm với Mẫu số 32/BHYT điều chỉnh để cơ quan BHXH có cơ sở thống nhất thanh toán.

3. Chi phí vị thuốc YHCT sử dụng tại cơ sở KCB cho người tham gia BHYT, hàng quý được cơ sở KCB thống kê cùng với chi phí thuốc tân dược, thuốc chế phẩm YHCT theo Mẫu số 20/BHYT, chuyển cơ quan BHXH bằng văn bản và file dữ liệu (Excell). Cơ quan BHXH có trách nhiệm thẩm định xác định chi phí thuốc thanh toán BHYT với cơ sở KCB.

Để thống nhất việc ghi chép chi phí vị thuốc YHCT, BHXH Việt Nam điều chỉnh hướng dẫn ghi chép tại cột (4) Mẫu số 20/BHYT đối với vị thuốc YHCT như sau: cơ sở KCB ghi số thứ tự trong danh mục thuốc của Bộ Y tế (Cột I, Phụ lục 1, Thông tư số 12/2010/TT-BYT)+Nguồn gốc của thuốc (B/N)+Tình trạng dược liệu nhập (“C/S/P” tương ứng “chưa sơ chế/sơ chế/phức chế”)+Yêu cầu sử dụng đối với dược liệu (“S/P” tương ứng “sơ chế/phức chế”).

Ví dụ đối với vị thuốc Bách Bộ, nguồn gốc Nam, cơ sở KCB nhập dược liệu “chưa sơ chế”, yêu cầu sử dụng dược liệu theo “Phức chế” và đã thực hiện “phức chế” vị thuốc này thì cơ sở KCB ghi: 130NCP

Trường hợp cũng vị thuốc nêu trên (Bách Bộ, nguồn gốc Nam), nhưng cơ sở KCB nhập dược liệu “sơ chế”, yêu cầu sử dụng dược liệu theo “Phức chế” và đã thực hiện “phức chế” vị thuốc này thì cơ sở KCB ghi: 130NSP.

4. Về hiệu lực thi hành: Thông tư số 49/2011/TT-BYT có hiệu lực thi hành kể từ ngày 15/02/2012.

Trường hợp cơ sở KCB chưa xây dựng danh mục vị thuốc YHCT có tỷ lệ hư hao và chưa tính chi phí này trong thanh toán với người bệnh BHYT thì cơ quan BHXH không thực hiện thanh toán hồi tố khoản chi phí này. nh

Nơi nhận:

- Như trên;
- Bộ Y tế;
- Tổng Giám đốc (để b/c);
- Các Phó Tổng Giám đốc;
- Sở Y tế các tỉnh, thành phố trực thuộc TW;
- Các Ban CSYT, Chi, K.tra và TTTT;
- Lưu VT, DVT (2b). *Ch*

**KT. TỔNG GIÁM ĐỐC
PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC**



Nguyễn Minh Thảo

Phụ lục 1: Chi tiết tỷ lệ hư hao của các vị thuốc YHCT trong quá trình chế biến; bảo quản, cân chia đối với 265 vị thuốc được ban hành kèm theo Thông tư số 49/2011/TT-BYT

(Kèm Theo Công văn số: 1636 /BHXH - DVT ngày 06/7/2012 của BHXH Việt Nam)

TT	Tên vị thuốc	Nguồn gốc	Tên khoa học của vị thuốc	Tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến (%)										Tỷ lệ hư hao trong quá trình bảo quản, cấp phát	
				Sơ chế		Phức chế đối với dược liệu đã được sơ chế				Phức chế đối với dược liệu chưa được sơ chế					
				Ngâm, ủ, rửa, phơi, sấy	Thái phiến	Sao vàng	Sao đen	Chích rượu, giấm, muối gừng, cam thảo, mật ong...	Phương pháp khác	Sao vàng	Sao đen	Chích rượu, giấm, muối gừng, cam thảo, mật ong...	Phương pháp khác		
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	
1	A giao	B	<i>Colla Corii Asini</i>							20,0 (sao phòng)				20,0 (sao phòng)	3,0
2	Ba kích	B - N	<i>Radix Morindae officinalis</i>		18,0			4,0					22,0		2,0
3	Bá tử nhân	B - N	<i>Semen Platycladi orientalis</i>			18,0					18,0				2,0
4	Bạc hà	N	<i>Herba Menthae arvensis</i>	10,0						5,0				15,0 (vi sao)	3,0
5	Bạch biến đậu	N	<i>Semen Lablab</i>	10,0		8,0					18,0				2,0
6	Bách bộ	N	<i>Radix Stemonae tuberosae</i>		20,0			4,0					24,0		2,0
7	Bạch cập	N	<i>Rhizoma Bletillae striatae</i>		25,0										2,0
8	Bạch chi	B-N	<i>Radix Angelicae dahuricae</i>		20,0			3,0					23,0		2,0
9	Bạch cương tàm	N	<i>Bombyx botryticatus</i>		18,0	3,0					21,0				3,0
10	Bạch đậu khấu	B	<i>Fructus Amoni cardamoni</i>		16,0										2,0
11	Bạch đồng nữ	N	<i>Herba Clerodendri</i>		15,0										3,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
12	Bạch giới tử	B - N	<i>Semen Sinapis albae</i>	10,0		8,0	28,0				18,0	38,0		2,0
13	Bạch hoa xà	N	<i>Radix et Folium Plumbaginis</i>	10,0										3,0
14	Bạch hoa xà thiết thảo	N	<i>Herba Hedyotidis diffusae</i>	12,0										3,0
15	Bách hợp	B	<i>Bulbus Lilii brownii</i>	10,0				10,0				20,0		3,0
16	Bạch linh	B	<i>Poria</i>	5,0					25,0 (gọt vỏ và thái phiến)				30,0 (gọt vỏ và thái phiến)	3,0
17	Bạch mao căn	N	<i>Rhizoma Imperatae cylindricae</i>		15,0		25,0				40,0			2,0
18	Bạch phụ tử	B	<i>Rhizoma Typhonii gigantei</i>		13,5									2,0
19	Bạch tật lê	B - N	<i>Fructus Tribuli terrestris</i>	10,0		10,0					20,0			2,0
20	Bạch thược	B	<i>Radix Paeoniae lactiflorae</i>		15,0			3,0				18,0		2,0
21	Bạch tiền	B	<i>Radix et Rhizoma Cynanchi stauntonii</i>		20,0									2,0
22	Bạch truật	B - N	<i>Rhizoma Atractylodis macrocephalae</i>		18,0			7,0	9,0 (sao cám mật)			25,0	27,0 (sao cám mật)	2,0
23	Bán chi liên	B	<i>Radix Scutenlari Barbatae</i>		16,0									2,0
24	Bán hạ nam	N	<i>Rhizoma Typhonii trilobati</i>		15,0				10,0 (tâm gừng và sao vàng)				25,0 (tâm gừng và sao vàng)	2,0
25	Bán lam căn	B	<i>Herba Lobeliae</i>		15,0									3,0
26	Biển súc	N	<i>Herba Polygoni avicularae</i>	10,0										3,0
27	Bình lang	N	<i>Semen Arecae</i>		15,0	3,0					18,0			2,0
28	Bình vôi (ngải tượng)	N	<i>Tuber Stephaniae</i>		15,0	5,0					20,0			3,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
29	Bồ công anh	N	<i>Herba Lactucae indicae</i>		15,0									3,0
30	Bồ hoàng	B	<i>Pollen Typhae</i>	10,0		20,0				30,0				3,0
31	Bồ kết (quả)	N	<i>Fructus Gleditsiae australis</i>	10,0		15,0			10,0 (bò hạt)	25,0			20,0 (bò hạt)	2,0
32	Cam thảo	B	<i>Radix Glycyrrhizae</i>		18,0	4,0		2,0		22,0		20,0		2,0
33	Cam toại	B	<i>Radix Euphorbiae kansui</i>		16,0									2,0
34	Can khương	N	<i>Rhizoma Zingiberis</i>		15,0	7,0				22,0				2,0
35	Cát căn	N	<i>Radix Puerariae thomsonii</i>		15,0									2,0
36	Cát cánh	B-N	<i>Radix Platycodi grandiflori</i>		17,0	3,0		3,0		20,0		20,0		2,0
37	Câu đằng	N	<i>Ramulus cum unco Uncariae</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0
38	Câu kỷ tử	B	<i>Fructus Lycii</i>						3,0 (đùng sống)				3,0 (đùng sống)	2,0
39	Cầu tích	B-N	<i>Rhizoma Cibotii</i>	10,0		8,0		8,0		18,0		18,0		2,0
40	Chè dây	N	<i>Ramulus Ampelopsis</i>	10,0		5,0				15,0				3,0
41	Chi thực	B-N	<i>Fructus Aurantii immaturus</i>		15,0	10,0				25,0				2,0
42	Chi tử	N	<i>Fructus Gardeniae</i>	10,0		8,0	30,0		0,0 (vi sao)	18,0	40,0		10,0 (vi sao)	2,0
43	Chi xác	B-N	<i>Fructus Aurantii</i>		15,0				5,0 (sao cám)				20,0 (sao cám)	2,0
44	Cỏ ngọt	N	<i>Folium Steviae</i>	10,0										3,0
45	Cỏ nhọ nôi	N	<i>Herba Ecliptae</i>		15,0		20,0				35,0			3,0
46	Cốc tinh thảo	B	<i>Flos Eriocauli</i>	10,0										3,0
47	Cối xay	N	<i>Herba Abutili indici</i>	10,0										3,0
48	Côn bố	B	<i>Herba Laminariae</i>		15,0									3,0
49	Cốt khí củ	N	<i>Radix Polygoni cuspidate</i>	10,0		10,0				20,0				2,0

Handwritten mark

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
50	Cốt toái bò	B - N	<i>Rhizoma Drynariae</i>	10,0		10,0				20,0				2,0
51	Củ gai	N	<i>Radix Boehmeriae niveae</i>	10,0		10,0				20,0				2,0
52	Cúc hoa	N	<i>Flos Chrysanthemi indicii</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0
53	Đại hoàng	B	<i>Rhizoma Rhei</i>		15,0		10,0	10,0			25,0	25,0		2,0
54	Đại hồi	N	<i>Fructus Illicii vey</i>	10,0										2,0
55	Đại phúc bì	N	<i>Pericarpium Arecae catechi</i>		15,0									3,0
56	Đại táo	B	<i>Fructus Ziziphi jujubae</i>						3,0 (dùng sống)				3,0 (dùng sống)	2,0
57	Dâm dương hoắc	B	<i>Herba Epimedii</i>	10,0				7,0				17,0		3,0
58	Đan sâm	B	<i>Radix Salviae miltiorrhizae</i>		20,0	5,0		5,0		25,0		25,0		2,0
59	Đẳng sâm hoặc đẳng sâm Việt Nam	B - N	<i>Radix Codonopsis pilosulae (B)</i>		25,0			3,0				28,0		2,0
60	Đẳng tâm thảo	B - N	<i>Medulla Junci effuse</i>		13,0									3,0
61	Đào nhân	B - N	<i>Semen Pruni</i>		15,0	3,0			25,0 (ép dầu)	18,0			40,0(ép dầu)	2,0
62	Đậu quyền	N	<i>Semen Vignae cylindricae</i>		12,0									2,0
63	Dây đau xương	N	<i>Caulis Tinosporae tomentosae</i>	10,0										3,0
64	Dây tơ hồng	N	<i>Herba Cuscutae</i>		15,0									3,0
65	Địa cốt bì	B-N	<i>Cortex Lycii chinensis</i>		12,0									2,0
66	Địa du	B	<i>Radix Sanguisorbae</i>		20,0	8,0					28,0			2,0
67	Địa liên	N	<i>Rhizoma Kaempferiae galangae</i>		15,0									2,0
68	Địa long	N	<i>Lumbricus.</i>		13,0			10,0				23,0		3,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
69	Diệp cá (ngư tinh thảo)	N	<i>Herba Houttuyniae</i>	10,0										3,0
70	Diệp hạ châu	N	<i>Herba Phyllanthi amari</i>	12,0										3,0
71	Đinh hương	B	<i>Flos Syzygii aromatici</i>	10,0										3,0
72	Đỗ trọng	B - N	<i>Cortex Eucommiae</i>		15,0		20,0	10,0			35,0	25,0		2,0
73	Độc hoạt	B	<i>Radix Angelicae pubescentis</i>		20,0									2,0
74	Đơn lá đỏ (đơn mặt trời)	N	<i>Herba Excolecariae cochinchinensis</i>	10,0		5,0				15,0				3,0
75	Dừa cạn	N	<i>Radix Catharanthi rosei</i>		15,0									2,0
76	Đương quy (quy đầu, quy thân)	B - N	<i>Radix Angelicae sinensis</i>		20,0			15,0	0,0 (vi sao)			35,0	20,0 (vi sao)	2,0
77	Hà diệp (lá sen)	N	<i>Folium Nelumbinis</i>		12,0									3,0
78	Hạ khô thảo	N	<i>Spica Prunellae</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0
79	Hà thù ô đỏ	B - N	<i>Radix Fallopiae multiflorae</i>	12,0					23,0 (chế đậu đen, bỏ lõi)				35,0 (chế đậu đen, bỏ lõi)	2,0
80	Hắc phụ Bạch phụ	B - N	<i>Radix Aconiti lateralis preparata</i>	10,0					12,0 (chế theo quy trình)				22,0 (chế theo quy trình)	2,0
81	Hạnh nhân	B	<i>Semen Armeniacae amarum</i>			15,0			35,0 (bỏ vỏ sao vàng)	15,0			35,0 (bỏ vỏ sao vàng)	2,0
82	Hậu phác	B-N	<i>Cortex Syzygii cuminii</i>	10,0				5,0				15,0		2,0
83	Hoắc hương	N	<i>Herba Pogostemonis</i>		13,0									3,0
84	Hoài sơn	B - N	<i>Rhizoma Dioscoreae persimilis</i>		15,0	10,0			20,0 (sao vàng với cám)	25,0			35,0 (sao vàng với cám)	2,0

16

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
85	Hoàng bá	B	<i>Cortex Phellodendri</i>	10,0				10,0				20,0		2,0
86	Hoàng bá nam (núc nác)	N	<i>Cortex Oroxyli indicis</i>		15,0									2,0
87	Hoàng cầm	B	<i>Radix Scutellariae</i>		15,0		17,0				32,0			2,0
88	Hoàng đằng	B	<i>Caulis et Radix Fibraureae</i>		13,0									2,0
89	Hoàng kỳ	B	<i>Radix Astragali membranacei</i>		19,0			1,0				20,0		2,0
90	Hoàng liên	B - N	<i>Rhizoma Coptidis</i>		20,0			5,0				25,0		2,0
91	Hoàng nàn (ché)	N	<i>Cortex Strychni wallichianae</i>		32,0									2,0
92	Hoàng tinh	N	<i>Rhizoma Polygonati</i>		15,0									2,0
93	Hoạt thạch	N	<i>Talcum</i>	10,0										3,0
94	Hoè hoa	N	<i>Flos Styphnolobii japonici</i>	10,0		15,0	35,0			25,0	45,0			3,0
95	Hồng hoa	B - N	<i>Flos Carthami tinctorii</i>	10,0										3,0
96	Hương gia bì	N	<i>Cortex Periplocae radialis</i>		15,0									2,0
97	Hương nhu	N	<i>Herba Ocimi</i>	13,0										3,0
98	Hương phụ	N	<i>Rhizoma Cyperi</i>		15,0				15,0 (tứ chế)				30,0 (tứ chế)	2,0
99	Huyền hồ	B	<i>Rhizoma Corydalis</i>		15,0			3,0				18,0		2,0
100	Huyền sâm	B - N	<i>Radix Scrophulariae</i>		15,0									2,0
101	Huyết giác	N	<i>Lignum Dracaenae cambodiana</i>		18,0									3,0
102	Hy thiêm	N	<i>Herba Siegesbeckiae</i>		22,0									3,0
103	Ích mẫu	N	<i>Herba Leonuri japonica</i>		15,0									3,0

Handwritten mark

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
104	Ích trí nhân	B	<i>Fructus Alpiniae Axyphyllae</i>		15,0									2,0
105	Kê nội kim	B - N	<i>Endothelium Corneum Gigeriae Galli</i>		15,0	10,0				25,0				3,0
106	Kê huyết đằng	B - N	<i>Caulis Spatholobi</i>	15,0										3,0
107	Khiêm thực	B-N	<i>Semen Euryales</i>	10,0		5,0			10,0 (sao cám)	15,0			20,0 (sao cám)	2,0
108	Khiên ngư	N	<i>Semen Ipomoeae</i>		13,0	12,0				25,0				2,0
109	Khô qua	N	<i>Fructus Momordicae charantiae</i>	10,0										2,0
110	Khô sâm cho lá	N	<i>Folium Tonkinensis</i>	12,0										3,0
111	Khoản đông hoa	B	<i>Flos Tussilaginis farfarae</i>	10,0				5,0				15,0		3,0
112	Khương hoàng (Nghệ vàng)	B - N	<i>Rhizoma Curcumae longae</i>		15,0				5,0 (vi sao)				20,0 (vi sao)	2,0
113	Khương hoạt	B	<i>Rhizoma et Radix Notopterygii</i>		15,0				5,0 (vi sao)				20,0 (vi sao)	2,0
114	Kim anh	B - N	<i>Fructus Rosae laevigatae</i>			40,0			35,0 (bò hạt)	40,0			35,0 (bò hạt)	2,0
115	Kim ngân đằng	B - N	<i>Herba Lonicerae</i>		13,0				2,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0
116	Kim ngân hoa	B - N	<i>Flos Lonicerae</i>	15,0										3,0
117	Kim tiền thảo	N	<i>Herba Desmodii styracifolii</i>		13,0				0,0 (vi sao)				13,0 (vi sao)	3,0
118	Kinh giới	N	<i>Herba Elsholtziae ciliatae</i>	10,0		10,0	30,0			20,0	40,0			3,0
119	La bạc từ	N	<i>Semen Raphani sativa</i>	10,0		20,0				30,0				2,0
120	La hán	B	<i>Fructus Momordicae grosvenorii</i>	10,0										2,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
121	Lá khô	N	<i>Folium Adisae</i>	10,0		5,0				15,0				3,0
122	Lá lốt	N	<i>Herba Pieris lolot</i>	10,0										3,0
123	Lạc tiên	N	<i>Herba Passiflorae</i>		15,0									3,0
124	Liên kiều	B	<i>Fructus Forsythiae</i>			25,0			30,0 (bỏ hạt)	25,0			30,0 (bỏ hạt)	2,0
125	Liên nhục	B - N	<i>Semen Nelumbinis</i>	8,0		12,0				20,0				2,0
126	Liên tâm	B - N	<i>Embryo Nelumbinis</i>	10,0		15,0				25,0				3,0
127	Long cốt	B	<i>Os Draconis</i>		12,0									3,0
128	Long đóm thảo	B	<i>Radix et rhizoma Gentianae</i>		15,0									2,0
129	Long nhãn	N	<i>Arillus Longan</i>						3,0 (đینگ sống)				3,0 (đینگ sống)	3,0
130	Long não	N	<i>Cinnamomum camphora N. et E.</i>											3,0
131	Mã đề	N	<i>Folium Plantaginis</i>		18,0									3,0
132	Ma hoàng	B	<i>Herba Ephedrae</i>		15,0			5,0				20,0		3,0
133	Mã tiền	N	<i>Semen Strychni</i>						24,0 (ché theo quy)				24,0 (ché theo quy)	2,0
134	Mạch môn	B - N	<i>Radix Ophiopogonis japonica</i>			25,0			13,0 (bỏ lõi)	25,0			13,0 (bỏ lõi)	2,0
135	Mạch nha	B - N	<i>Fructus Hordei germinatus</i>	10,0		10,0				20,0				2,0
136	Mạn kinh tử	N	<i>Fructus Viticis trifoliata</i>	15,0		7,0				22,0				2,0
137	Mần trâu	N	<i>Eleusine Indica</i>		15,0									3,0
138	Mật mông hoa	N-B	<i>Flos Buddleiae officinalis</i>	12,0										3,0

Ng

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
139	Mẫu lệ	N	<i>Concha Ostreae</i>		15,0				17,0 (nung)				32,0 (nung)	3,0
140	Mẫu đơn bì	B	<i>Cortex Paeoniae suffruticosae</i>		15,0									2,0
141	Miết giáp	N	<i>Carapax Trionycis</i>		18,0									3,0
142	Mộc hương	B - N	<i>Radix Saussureae lappae</i>		15,0									2,0
143	Mộc qua	B	<i>Fructus Chaenomelis speciosae</i>		15,0			5,0				20,0		2,0
144	Một dược	B	<i>Myrrha</i>	12,0										3,0
145	Nga trệt	B - N	<i>Rhizoma Curcumae zedoariae</i>		15,0			0,0 (chích giấm)	15,0 (nấu giấm)			15,0 (chích giấm)	30,0 (nấu giấm)	2,0
146	Ngải cứu (ngải diệp)	N	<i>Herba Artemisiae vulgaris</i>	10,0			23,0	8			33,0	18,0		3,0
147	Ngân hạnh	B	<i>Semen Ginkgo</i>	10,0					10,0 (bỏ vỏ)				20,0 (bỏ vỏ)	2,0
148	Ngô công	B-N	<i>Scolopendra morsitans</i>		15,0									3,0
149	Ngô thù du	B	<i>Fructus Evodiae</i>	12,0				3,0				15,0		2,0
150	Ngọc trúc	B - N	<i>Rhizoma Polygonati odorati</i>		12,0									2,0
151	Ngũ bội tử	N	<i>Galla chinensis</i>		18,0									3,0
152	Ngũ gia bì chân chim	B - N	<i>Cortex Schefflerae heptaphyllae</i>		18,0									2,0
153	Ngũ vị tử	B	<i>Fructus Schisandrae</i>	10,0					5,0 (đồ)				15,0 (đồ)	2,0
154	Ngũ gia bì gai	N	<i>Cortex Acanthopanax trifoliatae</i>	15,0										2,0
155	Ngưu tất	B - N	<i>Radix Achyranthis bidentatae</i>		18,0			10,0				28,0		2,0

Handwritten signature

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
156	Nha đam từ	N	<i>Fructus Bruceae</i>	12,0		9,0				21,0				2,0
157	Nhân sâm	B	<i>Radix Ginseng</i>		15,0									2,0
158	Nhân trần	N	<i>Herba Adenosmatis caerulei</i>		15,0				-5,0 (vi sao)				10,0 (vi sao)	3,0
159	Nhũ hương	B	<i>Gummi resina olibanum</i>	12,0										3,0
160	Nhục đậu khấu	B - N	<i>Semen Myristicae</i>		22,0									2,0
161	Nhục thung dung	B	<i>Herba Cistanches</i>		18,0				17,0 (chung)				35,0 (chung)	3,0
162	Ô dược	B - N	<i>Radix Linderae</i>	10,0										2,0
163	Ô mai	N	<i>Fructus Armeniacae praeparata</i>	13,0										2,0
164	Ô tặc cốt	N	<i>Os Sepiae</i>		12,0									3,0
165	Phá cô chi (Bỏ cô chi)	B-N	<i>Fructus Psoraleae corylifoliae</i>	10,0				5,0				15,0		2,0
166	Phèn chua (bach phân)	N	<i>Alumen</i>	10,0					70,0 (phi)				80,0 (phi)	3,0
167	Phòng kỷ	B	<i>Radix Stephaniae tetrandrae</i>	10,0										2,0
168	Phù bình	N	<i>Herba Pistiae</i>		20,0	5,0				25,0				3,0
169	Phúc bồn tử	N	<i>Fructus Rubi alceaefolii</i>	12,0										2,0
170	Phục thần	B	<i>Poria</i>		15,0									3,0
171	Qua lâu nhân	B - N	<i>Semen Trichosanthis</i>	10,0		10,0				20,0				2,0
172	Quất hồng bì	N	<i>Pericarpium Clauseni</i>	7,0		13,0				20,0				3,0
173	Quế chi	B-N	<i>Ramulus Cinnamomi</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
174	Quy bản	N	<i>Carapax Testudinis</i>	10,0		15,0				25,0				3,0
175	Rau má	N	<i>Herba Centellae asiaticae</i>	15,0										3,0
176	Quế nhục	B - N	<i>Cortex Cinnamomi</i>		15,0									2,0
177	Râu mèo	N	<i>Herba Orthosiphonis</i>	15,0										3,0
178	Râu ngô	N	<i>Styli et Stigmata Maydis</i>	10,0										3,0
179	Rau sam	N	<i>Herba Portulacae oleraceae</i>		15,0									3,0
180	Sa nhân	B - N	<i>Fructus Amomi</i>		15,0				5,0 (bóc vỏ, đập nhỏ)				20,0 (bóc vỏ, đập nhỏ)	2,0
181	Sa sâm	B	<i>Radix Glehniae</i>	12,0	18,0									2,0
182	Sài đất	N	<i>Herba Wedeliae</i>	10,0	15,0									3,0
183	Sài hồ bắc	B	<i>Radix Bupleuri</i>		14,0			6,0				20,0		2,0
184	Sài hồ nam	N	<i>Radix et Folium Pluchae pteropodae</i>	10,0										3,0
185	Sâm đại hành	N	<i>Bulbus Eleutherinis subaphyllae</i>	12,0										3,0
186	Sinh địa	B - N	<i>Radix Rehmanniae glutinosae</i>		14,0									2,0
187	Son thù	B	<i>Fructus Corni officinalis</i>	10,0					5,0 (chung)				15,0 (chung)	2,0
188	Son tra	N	<i>Fructus Mali</i>		13,0	2,0				15,0				2,0
189	Tam lăng	N	<i>Rhizoma Sparganii</i>		15,0	5,0				20,0				2,0
190	Tam thất	B	<i>Radix Notoginseng</i>		15,0									2,0
191	Tân di	B	<i>Flos Magnoliae liliflorae</i>	10,0					10,0 (bò lông)				20,0 (bò lông)	3,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
192	Tần giao	B	<i>Radix Gentianae macrophyllae</i>		15,0									2,0
193	Tang chi	N	<i>Ramulus Mori albae</i>		15,0									3,0
194	Tang bạch bì	N	<i>Cortex Mori albae radiceis</i>		13,0				2,0 (chung mật)				15,0 (chung mật)	2,0
195	Tang diệp	N	<i>Folium Mori albae</i>		15,0									3,0
196	Tang ký sinh	N	<i>Herba Loranthe gracilifolii</i>		13,0	2,0		14,0		15,0		27,0		3,0
197	Tang phiêu tiêu	N	<i>Vagina ovarum mantidis</i>	15,0	15,0									3,0
198	Tang thâm (quả dâu)	N	<i>Fructus Mori albae</i>	10,0										2,0
199	Tạo giác thích	N	<i>Spina Gleditchiae australis</i>		12,5		14,5				27,0			3,0
200	Táo nhân	B - N	<i>Semen Ziziphi mauritiana</i>				25				25,0			2,0
201	Tế tân	B	<i>Herba Asari</i>		15,0									3,0
202	Thạch cao	B - N	<i>Gypsum fibrosum</i>						13,0 (đập nhỏ)				13,0 (đập nhỏ)	3,0
203	Thạch hộc	N	<i>Herba Dendrobii</i>		15,0									3,0
204	Thạch quyết minh	N	<i>Concha Halitidis</i>	15,0					7,0 (nung)				22,0 (nung)	3,0
205	Thạch xương bò	N	<i>Rhizoma Acori graminei</i>		20,0									2,0
206	Thần khúc	B	<i>Massa medicata fermentata</i>		14,0									3,0
207	Thăng ma	B	<i>Rhizoma Cimicifugae</i>		15,0			5,0				20,0		2,0
208	Thanh bì	B - N	<i>Pericarpium Citri reticulatae viride</i>		13,0									3,0
209	Thảo quả	N	<i>Fructus Amomi aromatici</i>	12,0					8,0 (bóc vỏ, đập nhỏ)				20,0 (bóc vỏ, đập nhỏ)	2,0

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
210	Thảo quyết minh	N	<i>Semen Cassiae torae</i>	10,0		20,0	25,0		4,0 (vi sao)	30,0	35,0		14,0 (vi sao)	2,0
211	Thị đế	N	<i>Calyx Kaki</i>		10,0									3,0
212	Thiên hoa phần	B - N	<i>Radix Trichosanthis</i>		15,0									2,0
213	Thiên ma	B	<i>Rhizoma Gastrodiae elatae</i>		15,0									2,0
214	Thiên môn đông	B - N	<i>Radix Asparagi cochinchinensis</i>	10,0										2,0
215	Thiên niên kiện	N	<i>Rhizoma Homalomenae occulatae</i>		15,0									2,0
216	Thỏ bói mẫu	N	<i>Bulbus Fritillariae</i>		13,0									3,0
217	Thỏ hoàng liên	B	<i>Rhizoma Thalictri</i>		15,0			5,0				20,0		2,0
218	Thỏ phục linh	N	<i>Rhizoma Smilacis glabrae</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	2,0
219	Thỏ ty tử	N	<i>Semen Cuscutae</i>	10,0				17,0				27,0		2,0
220	Thông thảo	B - N	<i>Medulla Tetrapanacis</i>		14,0									3,0
221	Thực địa	B - N	<i>Radix Rehmanniae preparata</i>		10,0				25,0 (nấu từ Sinh địa)				35,0 (nấu từ Sinh địa)	2,0
222	Thương truật	B	<i>Rhizoma Atractylodis lancaee</i>		15,0	10,0	15,0			25,0	30,0			2,0
223	Thủy xương bò	N	<i>Rhizoma Acori graminei</i>		15,0				10,0(vi sao)				25,0(vi sao)	2,0
224	Thuyền thoái	N	<i>Periostacum cicadae</i>	10,0										3,0
225	Tía tô hạt (tô từ)	N	<i>Fructus Perillae frutescensis</i>	12,0		3,0			-2,0(sao qua)	15,0			10,0 (sao qua)	2,0
226	Tiền hồ	B	<i>Radix Peucedani</i>		20,0			5,0				25,0		2,0
227	Tiểu hồi	B	<i>Fructus Foeniculi</i>	10,0		5,0				15,0				2,0

Handwritten signature

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
228	Tiểu mạch	N	<i>Fructus Triticum aestivi</i>	12,0										2,0
229	Tô diệp	N	<i>Folium Perillae</i>	12,0										3,0
230	Tô mộc	N	<i>Lignum sappan</i>		18,0									3,0
231	Toàn phúc hoa	B	<i>Flos Jnulae</i>	10,0										3,0
232	Toàn yết	N	<i>Scorpio</i>	13,0										3,0
233	Tô ngành	N	<i>Caulis Perillae</i>	10,0					5,0 (vi sao)				15,0 (vi sao)	3,0
234	Trắc bách diệp	B - N	<i>Cacumen Platycladi</i>	12,0		8,0	23,0			20,0	35,0			3,0
235	Trạch tả	B - N	<i>Rhizoma Alismatis</i>		15,0			5,0				20,0		2,0
236	Trần bì	B - N	<i>Pericarpium Citri reticulatae perenne</i>	10,0		8,0			5,0 (vi sao)	18,0			15,0 (vi sao)	3,0
237	Tri mẫu	B	<i>Rhizoma Anemarrhenae</i>		15,0			5,0				20,0		2,0
238	Trinh nữ (xấu hổ)	N	<i>Herba Mimosa pudica</i>		15,0									3,0
239	Trinh nữ hoàng cung	N	<i>Crinum latifolium</i>		13,0									3,0
240	Trinh nữ tử	N-B	<i>Fructus ligustri lucidi.</i>											2,0
241	Trư linh	B	<i>Polyporus</i>		15,0									3,0
242	Trúc diệp	N	<i>Folium Bambusae Vulgaris</i>	10,0										3,0
243	Trúc nhự	N	<i>Caulis Bambusae in Taeniis</i>	13,0										3,0
244	Tử uyển	B	<i>Radix Asteris</i>		15,0			10,0				25,0		2,0
245	Tục đoạn	B - N	<i>Radix Dipsaci</i>		15,0			0,0				15,0		2,0

Ue

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
246	Tỳ bà điệp	B-N	<i>Folium Eriobotryae japonicae</i>		18,0			5,0				23,0		3,0
247	Tỳ giải	B - N	<i>Rhizoma Dioscoreae</i>		15,0									2,0
248	Uất kim	B - N	<i>Rhizoma Curcumae longae</i>		15,0				3,0 (vi sao)				18,0 (vi sao)	2,0
249	Uy linh tiên	B	<i>Radix et Rhizoma Clematidis</i>		20,0									2,0
250	Viễn chí	B	<i>Radix Polygalae</i>	10,0		10,0		15,0	15,0 (rút lõi)	20,0		25,0	25,0 (rút lõi)	2,0
251	Vông nem	N	<i>Folium Erythrinae</i>		15,0	5,0				20,0				3,0
252	Vừng đen	N	<i>Semen Sesami</i>	10,0		10,0				20,0				2,0
253	Vương bất lưu hành	B-N	<i>Fructus Fice pumilae</i>	12,0										2,0
254	Xạ can	N	<i>Rhizoma Belamcandae</i>		20,0									2,0
255	Xà sàng tử	B	<i>Fructus Cnidii</i>	13,0		2,0				15,0				2,0
256	Xa tiền tử	B - N	<i>Semen Plantaginis</i>	10,0				5,0				15,0		2,0
257	Xích đông nam	N	<i>Herba Clerodendri infortunati</i>	15,0										3,0
258	Xích thực	B	<i>Radix Paeoniae</i>		15,0			0,0				15,0		2,0
259	Xuyên bối mẫu	B	<i>Bulbus Fritillariae</i>	10,0										3,0
260	Xuyên khung	B - N	<i>Rhizoma Ligustici wallichii</i>		15,0			7	3,0 (vi sao)			22,0	18,0 (vi sao)	2,0
261	Xuyên luyện tử	B	<i>Fructus Meliae toosendan</i>		17,0									2,0
262	Xuyên sơn giáp	N	<i>Squama Manidis</i>	5,0					24,5 (sao cát)				29,5 (sao cát)	3,0
263	Xuyên tâm liên	N	<i>Herba Andrographitis aniculatae</i>	12,0										3,0
264	Xuyên tiêu	B - N	<i>Fructus Zanthoxyli</i>	10,0										2,0

16

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)
265	Ý dĩ	B - N	Semen Coicis	10,0		10,0				20,0				2,0

Handwritten mark

Phụ lục 2: Các trường hợp áp dụng tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến đối với vị thuốc YHCT

(Kèm theo Công văn số: 2636 /BHXH-DVT ngày 06 / 7 /2012 của BHXH Việt Nam)

Các trường hợp	Tình trạng dược liệu nhập (chưa sơ chế/sơ chế/phức chế)	Yêu cầu sử dụng đối với dược liệu (sơ chế/phức chế)	Tỷ lệ hư hao trong quá trình chế biến (áp dụng theo Phụ lục 1 kèm theo Công văn)
1	Chưa sơ chế	Sơ chế	Sơ chế
2	Chưa sơ chế	Phức chế	Phức chế đối với dược liệu chưa được sơ chế
3	Đã sơ chế	Sơ chế	0
4	Đã sơ chế	Phức chế	Phức chế đối với dược liệu đã được sơ chế
5	Đã phức chế	Phức chế	0

09564276

